



نابینایی

و

ادراک محیط

مؤلفان :

روشنک شفیعی اردستانی

(مدرس دانشگاه آزاد اسلامی واحد اردستان)

دکتر پریز شریفی درآمدی

انتشارات سپاهان

۱۳۸۶

سرشناسه	-	شفیعی اردستانی، روسک.
عنوان و بندبازار	-	تابلاین و ادراک محیط/مولف روشنگ شفیعی اردستانی.
مشخصات نشر	-	اصفهان: سپاهان، ۱۳۸۰.
مشخصات ظاهری	-	۲۷۲ ص: مصور.
شابک	964-2541-13-0:	
یادداشت		: فیبا
موضوع		: نایابان.
موضوع		: ادراک فضا.
موضوع		: نایابیا - جهتیابی و حرکت.
رده بندی کنکره	HV1092/75/۶۲	
رده بندی دیجیتی	۲۶۷/۴۱	
شماره کتابخانه ملی	۸۰-۳۴۵۲۸	ام




---

نام کتاب :	نایابیا و ادراک محیط
مؤلفان :	روشنگ شفیعی اردستانی ، دکتر پرویز شریفی درآمدی
طرح جلد :	وحید شریفی
چاپ :	اول ۱۳۸۶
شمارگان :	۳۰۰۱ جلد
لیتوگرافی :	غفاری
چاپ :	ارگوان
صحافی :	سپاهان
قیمت :	۳۰۰۰ ریال
شابک :	۹۷۸ ۹۶۴ ۲۵۴۱ ۱۳۳

---

مرکز پخش انتشارات سپاهان : تهران ، خیابان انقلاب

خیابان اردبیلهشت ، پلاک ۲۰۴

تلفن : ۰۹۱۳۱۱۴۸۷۷۶ ، ۰۹۱۲۵۱۶۶۹۳۳ ، ۰۶۶۴۸۴۴۹۹

همراه : ۰۹۱۳۱۱۴۸۷۷۶

عنوان	فهرست	صفحة
پیشگفتار		۹
فصل اول معرفی و تبیین موضوع		۱۳
تعریف مسأله		۱۵
مفروضات		۱۶
اهمیت و دلایل ضرورت انجام طرح		۱۶
هدف از تحقیق		۱۷
روش پژوهش و مراحل انجام کار		۱۷
فصل دوم ادراک انسان از محیط		۱۹
بخش اول: انسان و شناخت محیط		۲۱
۱-۱-۲- محیط به عنوان منبع اطلاعات		۲۱
۲-۱-۲- دریافت و به کار گیری اطلاعات توسط انسان		۲۶
۳-۱-۲- احساس و ادراک محیط		۲۸
۱-۳-۱-۲- تاریخچه علم احساس و ادراک		۲۹
۲-۳-۱-۲- احساس و ادراک در عصر حاضر		۳۱
بخش دوم: سیستم‌های ادراکی در یک انسان کامل		۳۴
۱-۲-۲- تعادل و جهت‌یابی		۳۴
۲-۲-۲- شناوری		۳۷
۳-۲-۲- سیستم پوستی		۳۸
۴-۲-۲- سیستم‌های بويابي و چشايی		۴۲
حس بويابي		۴۲
سيستم چشايی		۴۴
۵-۲-۲- سیستم بینایی		۴۶
بخش سوم: سیستم‌های ادراکی در معرض آسیب و خطر		۴۷
نتیجه گیری		۴۹

## فصل سوم عالم نایبنایی

۵۱	بخش اول: نایبنایی
۵۴	۱-۱-۳ تعاریف و علل نایبنایی
۵۶	۲-۱-۳ تاریخچه و آمار نایبنایی
۵۷	۱-۲-۱-۳ نایبنایی در طول تاریخ
۵۸	۲-۲-۱-۳ آمار نایبنایان
۵۸	بخش دوم: مشاهیر نایبنا
۶۱	بخش سوم: زندگی در نگاه نایبنا
۶۲	۳-۱-۱-۳ دنیای نور یا تاریکی
۶۴	۲-۲-۳-۳ نایبنا در جامعه
۶۵	۱-۲-۳-۲ آموزش
۶۷	۲-۲-۳-۳ ورزش
۷۰	۳-۲-۳-۲ اشتغال
۷۱	نتیجه‌گیری فصل سوم

## فصل چهارم انسان و محیط در سکوت بینایی

۷۹	بخش اول: تعامل نایبنا و محیط
۸۲	۴-۱-۱-۴ نایبنا محیط را می‌فهمد
۸۵	۲-۱-۱-۴ چگونگی فهم و ادراک نایبنا از محیط
۸۵	۱-۲-۱-۴ محرك‌های قابل ادراک نایبنا
۸۸	۲-۲-۱-۴ توانایی سیستم‌های ادراکی
۹۳	بخش دوم: ادراک شنیداری جایگزین بینایی
۹۵	۱-۲-۴ سویابی پژواکی
۱۰۰	۱-۱-۲-۴ سویابی پژواکی چیست؟
۱۰۲	۲-۱-۲-۴ سویابی پژواکی چگونه کار می‌کند؟
۱۱۰	۳-۱-۲-۴ دست‌یابی به پژواک ایده‌آل
۱۱۷	۴-۱-۲-۴ کارآیی سویابی پژواکی در ادراک
۱۲۲	۵-۱-۲-۴ کسب مهارت سویابی پژواکی
۱۲۴	۲-۲-۴ سویابی پژواکی و ادراک معماری

۱۲۶	بخش سوم: شاخص‌های فضای برای نایبنا
۱۲۶	۱- نشانه‌ها
۱۲۹	۲- تصویر ذهنی
۱۳۴	۳- کلیشه
۱۳۷	بخش چهارم: حرکت نایبنا در فضای
۱۳۶	۱- اطلاعات دریافت شده از محیط
۱۳۷	اطلاعات ادراکی (Perceptual information)
۱۳۸	اطلاعات شناختی (Cognitive information)
۱۴۰	۲- حرکت و جهت پابی
۱۴۷	۳- امنیت
۱۴۸	نتیجه‌گیری
۱۵۱	<b>فصل پنجم</b> نایبنا در عصر تکنولوژی
۱۵۷	• سیستم نشانگر زبانی (Tongue Display Unit)
۱۵۷	• راهیاب صوتی (The Sonic Pathfinder)
۱۵۸	• عصای خفاش (Batcane)
۱۶۰	• عصای لیزری (Laser Cane)
۱۶۱	• GDP
۱۶۲	• علامت گفتاری (Talking Signs)
۱۶۴	نتیجه‌گیری
۱۶۵	<b>فصل ششم</b> معماری برای نایبنا
۱۶۷	بخش اول: نایبنا، فضای معماری
۱۷۱	۱- فضاسازی برای ادراک غیر بصری
۱۷۱	صوت
۱۷۳	بو
۱۷۴	نور
۱۷۴	رنگ
۱۷۵	تل

۱۷۵	صفحه (سطح)
۱۷۶	۲-۱-۶- چند مفهوم در فضای غیر بصری
۱۷۷	۱-۱-۲-۱-۱-۶- مکث
۱۷۸	۲-۲-۱-۶- حرکت
۱۷۹	۳-۲-۱-۶- سازماندهی (ترکیب مکثها و حرکتها)
۱۸۰	۳-۱-۶- احساسات متوجه از فضای غیر بصری
۱۸۵	بخش دوم: نایینا و ادارک زیبایی فضا
۱۸۹	نتیجه‌گیری
۱۹۱	بخش سوم: اصول و مبانی طراحی فضای برای نایینا
۱۹۱	۱-۳-۶- استانداردهای حرکتی نایینایان
۱۹۲	۲-۳-۶- مبانی و اصول مطلوب طراحی شهری برای نایینایان
۲۰۰	۳-۳-۶- اصول کلی طراحی فضاهای معماری برای نایینا
۲۰۰	(الف) مکان‌یابی در شهر
۲۰۱	(ب) طراحی معماری
۲۲۳	بخش چهارم: بررسی و نقد نمونه‌های موجود
۲۲۳	۴-۱- خانه جذاره‌ای (مجله Ja (۱-۱۹۹۳
۲۲۶	۲-۴-۶- کارگاه حرفه‌آموزی نایینایان در زویست
۲۴۰	۳-۴-۶- مجتمع نایینایان شهید بهشتی
۲۰۷	<b>ضمایم</b>
۲۰۹	تفصیل‌بندی گیاهان معطر
۲۰۹	(الف) گیاهان با برگ‌های معطر (تصاویر ۵ تا ۱۲)
۲۶۰	(ب) گیاهان با گل‌های معطر (تصاویر ۱۳ تا ۲۳)
۲۶۰	گل‌های فصلی معطر (تصاویر ۱۴ تا ۳۰)
۲۶۰	گل‌های پیازی معطر (تصاویر ۳۱ تا ۳۵)
۲۶۹	منابع و مأخذ
۲۶۹	(الف) منابع فارسی
۲۷۲	(ب) منابع لاتین

## پیشگفتار

انسان برای دریافت واقعیت‌ها و تأثیرات محیط اطراف خود ابزارهای متعددی در دست دارد. حواس مختلف انسان یعنی بینایی، شنوایی، لامسه، بویایی و حتی حس چشایی ابزارهایی هستند که درک پدیده‌ها، محیط و فضای پرامون انسان را برای او میسر می‌سازند. اما آنچه مسلم است، به دلیل سهولت، سرعت و قابلیت‌های مختلفی که حس بینایی دارد، انسان در وهله‌ای اول این حس را برای درک محیط به کار می‌گیرد و رفته رفته با پرورش یافتن و تکامل حس بینایی، فرد توجه و مهارت خود را در زمینه استفاده از حواس دیگر از دست می‌دهد.

کالب گاتگو در کتاب «در راه فرهنگ بصری» بدین صورت آورده است<sup>۱</sup>:

«با بینایی، بینهایت‌ها به یکباره به ما ارزانی می‌شوند، صفت بینایی، غنا و سرشاری است.»

مسلمان تمام وجود بشر به قوه بینایی خلاصه نمی‌گردد، با این وجود به دلیل بالا بودن کارایی و وسعت عملکرد سیستم بینایی، توجه و استفاده از این سیستم ادراکی نسبت به سایر سیستم‌ها اهمیت قابل توجهی پیدا کرده است.

با توجه به بیماری‌ها و خطراتی که انسان را از دوران جینی تا آخر حیات تهدید می‌کنند، وجود افراد نایینا در جامعه گریزناپذیر می‌باشد و پرداختن به نیازها و همچنین توانایی‌های آنان جهت بهره‌برداری هر چه بهتر از محیط پرامون و دست‌بینی به یک زندگی عادی وظیفه‌ای است، که تمامی افراد متخصص در این زمینه را به یاری می‌طلبد.

هدف اصلی این کتاب که در راستای رساله کارشناسی ارشد اینجانب با عنوان سکوت بینایی شکل گرفت، پرداختن به مبانی احساس و ادراک فرد نایینا و چگونگی

ارتباط وی با محیط پیرامون می‌باشد، گرچه موضوع و زمینه اصلی آن رساله معماری و رسیدن به طراحی فضا بوده اما دست‌یابی به آن هدف، بدون آگاهی و شناخت بهره‌بردار که همان فرد نایبنا می‌باشد، حقیقتاً میسر نمی‌گردد. از آنجا که هر موضوع و کار تحقیقی با یک مسئول شروع می‌شود، در فصل اول این کتاب چگونگی رسیدن به موضوع، فرضیات و اهداف معرفی می‌گردد. فصل دوم، موضوع ادراک انسان از محیط را مورد بررسی قرار می‌دهد و به طور کلی به شناخت محیط، ارتباط انسان با فضای پیرامون و سیستم‌های ادراکی انسان می‌پردازد و با توجه به آن که سیستم‌های ادراکی آسیب‌پذیر هستند، در فصل سوم به موضوع نایبنایی به عنوان یک آسیب‌سیستم ادراکی به طور جامع پرداخته می‌شود. تعاریف و تاریخچه نایبنایی، توضیح مختصر در خصوص زندگی مشاهیر نایبنا و همچنین آشنایی با موقعیت نایبنایان در جامعه که در فصل سوم مطرح می‌گردد، جهت آشنایی با واقعیت موضوع نایبنایی ضروری به نظر می‌رسد.

«انسان و محیط در سکوت بینایی» موضوع بسیار مهمی است که در فصل چهارم به آن پرداخته می‌شود. این فصل که یکی از مهم‌ترین و اساسی‌ترین قسمت‌های مورد بحث کتاب است به چگونگی ادراک فرد نایبنا از محیط، چگونگی شکل‌گیری فضا برای نایبنا می‌پردازد. سپس ادراک شنیداری و مبحث سوابی پژواکی به عنوان یکی از مباحث مهم در ارتباط با نایبنایان و در ادامه موضوع حرکت و جهت‌یابی مطرح می‌گردد. با توجه به گسترش و توسعه علم و تکنولوژی در فصل پنجم در خصوص ارتباط علم و تکنولوژی با موضوع نایبنایی صبحت می‌گردد. در فصل ششم که به نوعی جمع‌بندی تمام فصول قبل می‌باشد، با توجه به آگاهی و شناخت کاملی که نسبت به فرد نایبنا، نیازها و ارتباطات وی با محیط پیدا کرده‌ایم را به راهکارهایی جهت تسهیل ارتباط وی با محیط می‌پردازیم که می‌تواند به صورت اصولی و مبانی طراحی در اختیار متخصصین طراحی فضا قرار گیرد. در ادامه سه فضای معماری که مخصوص افراد نایبنا در خارج و داخل ایران طراحی شده به عنوان نمونه ارائه می‌گردد و با توجه به مباحث ذکر شده مورد نقد و بررسی قرار می‌گیرد.

گرچه هدف این کتاب بیان مطالب جدید با نگاهی تازه به موضوع نایبنایی بوده

است اما بر هیچ کس پوشیده نیست که بدون مطالعه کتب و تحقیقات موجود برداشتن حتی یک گام در راستای این موضوع برای اینجانب میسر نبود. از تمامی محققین و اساتید که با کتب و نوشهای این راهنمای من بودند تشکر می‌کنم و سعی نموده‌ام در حد توان حق امانت‌داری را به جا آورم.

سپاس ویژه خود را به استاد محترم آقای دکتر پرویز شریفی درآمدی به عنوان راهنما و مشوق در گردآوری و چاپ این کتاب تقدیم می‌دارم، تجربیات و کتب ایشان بی‌شك زیربنای شکل‌گیری این مجموعه بوده است.

از خدمات اساتید گرامی آقای دکتر محمود رازجویان، دکر حسین آیت‌الله، دکتر نریمان فرجزا که سال‌ها افتخار شاگردی‌شان را داشتم و مرا در به ثمر رساندن این اثر بسیار یاری دادند، سپاسگزارم.

امید است مطالب این کتاب که با بهره‌گیری از کتاب‌های موجود داخلی و منابع خارجی و اطلاعات موجود در اینترنت و همچنین ارتباط مستقیم با افراد نایسنا، با حساسیت و دقت خاص گردآوری شده است، بتواند راهگشای کمبودها و نارسانی‌های موجود در جامعه در خصوص نایسنا و موضوعات مرتبط باشد و همچنین به عنوان یک منبع درسی برای دانشجویان این رشته مفید واقع شود.

### روشنک شفیعی